

## PLANÈTE DENTAIRE

Manifestation phare du secteur dentaire, l'IDS est à la pointe des tendances et de la nouveauté. Au détour des allées, DT vous livre ses trouvailles.



► Pages 4 & 6 & 8 & 14

## BONNES PRATIQUES

La lumière bleue est le nouveau danger pour les yeux des praticiens. Cette lumière devient nocive avec des sources artificielles comme les LED. C'est le combat de tous les instants de la société degré K.



► Page 11

## NOUVELLE TECHNOLOGIE

L'EverX Posterior est un composite fibro-renforcé, conçu pour remplacer les tissus, particulièrement la dentine, dans de larges cavités. Découvrez le!



► Page 12

## DENTAL TRIBUNE

P1ÀP16

|                      |                  |
|----------------------|------------------|
| Édito du Dr Revise   | P 1              |
| Planète dentaire     | P 2              |
| Actus produit        | P 4 & 6 & 8 & 14 |
| Dent'naute           | P 10             |
| Bonnes Pratiques     | P 11             |
| Nouvelle Technologie | P 12             |

## IMPLANT TRIBUNE

P17ÀP28

|                                 |                |
|---------------------------------|----------------|
| Planète dentaire                | P 17 & 22 & 27 |
| Actus produit                   | P 18 & 24      |
| Cas Clinique du Dr B. Touati    | P 20           |
| Cas Clinique du Dr S-L. Sebaoun | P 21           |
| Formation :                     |                |
| Portes ouvertes Garancière      | P 26           |

## today

P1ÀP16

|   |          |
|---|----------|
| Planète dentaire  | P 1 & 11 |
| Actus produit   | P 2 & 7  |
| Conférence des Drs M. Blique et C. Joseph   | P 4 à 6  |
| Conférence du Dr J. P. Salama   | P 8      |
| Conférence des Drs X. Ravalec, Y. Gastard, C. Authelin, A. Carmona, Cando et R. Manière | P 10     |
| What to do in Nice  | P 12     |
| Plan du palais  | P 13     |
| Liste des exposants   | P 15     |

## ÉDITO

### Le futur, c'est déjà demain...

C'est par cette envolée que je terminais mon dernier éditto alors que nous revenions tout juste de Cologne, où se tient tous les deux ans la plus grande exposition de matériel dentaire au monde. Il n'est pas exagéré de dire que tout l'univers du dentaire est représenté au « Koelnmesse », halls des expositions dédiés aux foires internationales, une autre cathédrale remarquable de cette ville – la cathédrale de Cologne est le monument le plus visité en Allemagne – L'IDS (Internationale Dental Schau) a accueilli près de 2000 exposants venus de plus de 60 pays, et plus de 120.000 visiteurs ont foulé les nombreuses allées des halls. Certains halls concentraient les acteurs par pays, comme les USA, la Corée du Sud, Israël, ou bien encore la Chine. Les stands sont impressionnants par leur taille, digne d'un salon de l'auto parisien ! Partout

des animations, des tombolas... Chez un fabricant, on distribue des saucisses typiques du pays, ailleurs c'est un chanteur tyrolien qui yodle... et le stand Dental Tribune, évi-



demment, sobre, immense, et accueillant pour tous ses partenaires.

De plus en plus numérique et virtuelle sera la dentisterie de demain. Cela implique des changements profonds dans notre exercice, mais surtout, cet envahissement du nu-

mérique aura une incidence croissante sur la prédictibilité et la reproductibilité de nos actes par la convergence des technologies. Il n'était pas un stand dont les produits n'avaient pas un lien avec des données informatiques, un écran, une connexion sans fil, ou une assistance à la décision. La CFAO, bien sûr avec les technologies CAD-CAM, mais aussi les tablettes qui s'invitent partout, les outils d'usinage, et bientôt les imprimantes 3D... Vous découvrirez que les enfants sont rois et que « black is beautiful ». Nous revenons sur les risques liés à l'emploi des LED, tant nos yeux semblent menacés dans notre exercice définitivement éclairé par ces nouveaux dispositifs d'éclairage. Le Dr Bernard Touati nous présente une belle réalisation clinique, ainsi que le Dr Stéphane LUC-SEBAOUN... Un spécial JDN vous apportera d'autres surprises dont un article de nos confrères Michel BLIQUE et Sophie GROSSE. Je vous souhaite une bonne lecture en ce joli mois de mai... et nous vous retrouverons après les « Journées Dentaires de Nice » des 5, 6 et 7 juin prochains...



Dr Marc Revise

## DENTAL TRIBUNE

The World's Dental Newspaper - Édition Française

Une publication de la Société Dental Tribune International Société de presse au capital de 116.350 Euros HRB : 19276

**DIRECTION :**  
Dental Tribune International  
320 rue Saint Honoré  
75001 Paris

**DIRECTEUR DE PUBLICATION :**  
Torsten OEMUS

**RÉDACTEUR EN CHEF :**  
Dr Laurence BURY  
l.bury@dental-tribune.com

**REDACTEUR SCIENTIFIQUE :**  
Dr Marc REVISE  
m.revise@dental-tribune.com

**PUBLICITÉ :**  
Laurence HOFMANN  
l.hofmann@dental-tribune.com

**MAQUETTE :**  
Matthias ABICHT  
m.abicht@dental-tribune.com

**SERVICE GÉNÉRAUX :**  
Esther WODARSKI  
e.wodarski@dental-tribune.com

**DEMANDE D'ABONNEMENT ET SERVICE DES LECTEURS :**  
Dental Tribune International  
320 rue Saint Honoré  
75001 Paris

abonnement@dental-tribune.com  
Abonnement annuel: 10 euros (10 numéros)  
Prix de vente au numéro: 1 euro

**IMPRIMERIE :**  
Dierichs Druck+Media GmbH  
Frankfurter Str. 168  
34121 Kassel – Allemagne

**DÉPÔT LÉGAL :** JUILLET 2011  
ISSN : 2105-1364

Cette publication comporte trois cahiers.

# les prothèses qui redonnent le sourire aux chirurgiens dentistes

- UNE QUALITÉ CERTIFIÉE
- LES CONSEILS AVISÉS DE VOTRE PROTHÉSISTE
- VOS TRAVAUX LIVRÉS EN 7 JOURS
- UNE ÉQUIPE À VOTRE ÉCOUTE
- VOTRE BUDGET PROTHÈSE MAÎTRISÉ



WWW.PROTILAB.COM

N° VERT : 0 800 81 81 19

NOTRE EXPERTISE, VOTRE EXIGENCE.



## La perspective de problèmes d'audition préoccupe peu les seniors...

Les signes du vieillissement du système auditif apparaissent dès la cinquantaine et de plus en plus tôt compte tenu, notamment, des pratiques d'écoute (musique MP3, concerts). Dans la hiérarchie des sources d'inquiétude des seniors vis-à-vis du futur, seuls 31% des seniors se disent inquiets de la perspective de problèmes d'audition... en dépit d'une réalité contradictoire. En effet, 9% des seniors considèrent avoir souvent des difficultés à entendre et 25% parfois. Les difficultés d'audition altèrent la qualité de la vie, les seniors en sont pleinement conscients... Ils ont bien à l'esprit les conséquences possibles d'une baisse des capacités auditives, notamment sur le plan des relations sociales ou professionnelles (90%), de l'humeur (82%), des relations affectives (70%), des capacités de mémorisation (53%) et de la santé d'une ma-

nière générale (51%). Seulement 1 senior sur 3 aurait effectué un test auditif il y a moins de 5 ans. 23% des seniors considèrent que parler de sa perte d'audition est encore peu avouable... et si s'équiper en appareillage auditif serait banalisé, 55% répondent prudemment qu'ils s'équiperait probablement. Quant aux réfractaires absolus (7%) ils prétextent le prix avec le mauvais remboursement de la sécurité sociale et des mutuelles (61%) et le bon fonctionnement (24%), le confort (21%) ou l'esthétisme (13%). La grande atomisation des réponses quant au prix supposé de l'appareillage auditif est assez révélatrice de la méconnaissance des seniors sur ce sujet.

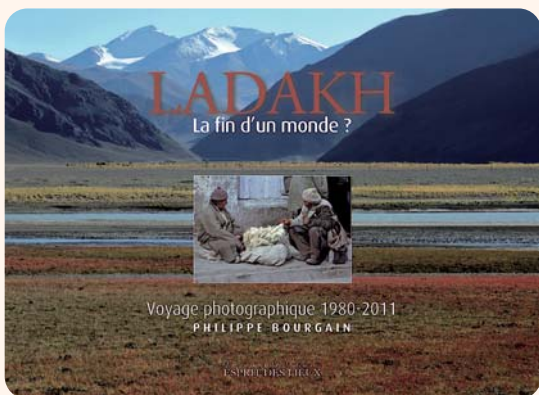
Source IPSOS



## Ladakh, la fin d'un monde ?

Philippe Bourgain, chirurgien-dentiste, grand amateur de voyages et photographe passionné, impliqué depuis plus de 25 ans dans des programmes au Ladakh a effectué

graphie mais aussi pour l'humanité de son message. Au-delà de l'aventure et des charmes du voyage, l'auteur nous fait partager son profond attachement à cette partie du globe et à ses habitants. Il nous livre aussi ses interrogations sur l'avenir fragile de cette province politiquement indienne, mais géographiquement et culturellement tibétaine, face à la mondialisation, la géopolitique internationale, la pénétration touristique sans oublier la problématique particulière des réfugiés venant du Tibet tout proche... Philippe Bourgain participera à différents salons du livre et manifestations. Ouvrage (224 p - 180 photos - 23 cm x 28,5 cm) en vente au prix de 26 € + frais de port 4 €. A commander par courriel : bourgainpmc@gmail.com ou courrier postal avec chèque libellé à l'ordre de Philippe Bourgain Le Village 26170 La Roche sur le Buis. Les bénéficiaires seront reversés à des associations de défense du peuple tibétain.



de nombreuses missions avec l'AOI. Il signe, sous le titre « Ladakh, la fin d'un monde ? » un ouvrage remarquable pour sa qualité icono-

## Deux bourses pour les étudiants.



En partenariat avec l'AOI, le Conseil Départemental de l'Ordre de l'Indre et l'URPS des chirurgiens-dentistes libéraux du Centre offrent deux bourses de 2000 € à des étudiants en 6e année ou internat, motivés pour découvrir durant un mois la réalité de la santé bucco-dentaire au Cambodge. Ils pourront sensibiliser aux problématiques des pays en développement, découvrir l'offre de soins

dans les hôpitaux de province, participer à un programme de prévention en zone rurale et appréhender concrètement la démarche d'une ONG de développement sur le terrain.

Renseignements complets : <http://blog.aoi-fr.org/bourses-detudiants-partez-sur-le-terrain/> et envoi des lettres de motivation avant le 30 juin 2013 à [indre@oncd.org](mailto:indre@oncd.org) et [contact@aoi-fr.org](mailto:contact@aoi-fr.org).

## Dentistes à l'honneur...

Sous le titre : « Risque-t-on des infections lors des soins dentaires ? », le Figaro a publié un article élogieux sur notre profession, nous montrant, une fois n'est pas coutume, comme les meilleurs acteurs du secteur de santé ambulatoire en ce qui concerne la protection contre les risques d'infections croisées. L'institut Ipsos Santé a réalisé en 2002 et 2007 deux études sur l'évaluation des pratiques de désinfection et stérilisation en milieu ambulatoire. La profession dentaire était systématiquement celle qui appliquait le plus scrupuleusement les précautions standard. La sécurité apportée aux patients par les chirurgiens-dentistes et leurs assistantes, qui jouent un rôle crucial dans ce

domaine, est le fruit d'un très fort engagement de la profession dentaire dans le domaine de l'hygiène et de l'asepsie. L'état stérile étant lui-même défini par une formule statistique, personne ne peut garantir une stérilité parfaite. Le risque zéro n'existe pas pour tout ce qui concerne les différents secteurs de soins. Néanmoins, la parfaite connaissance des professionnels du secteur dentaire des conditions exigeantes dans lesquelles ils exercent, associée aux moyens humains et matériels mis en œuvre pour assurer la sécurité des patients, permet d'éliminer quasi systématiquement le risque de contamination. Source Figaro santé.

LE FIGARO  
santé

## Journée Nationale bucco-dentaire, ( du 4 au 11 avril 2013) « Aimez vos dents ! »

Cet évènement était l'occasion pour l'UFSBD de rappeler qu'aujourd'hui, 35 à 50% des personnes âgées en perte d'autonomie souffrent de pathologies bucco-dentaires pouvant avoir des conséquences graves sur leur santé : risques de dénutrition, pathologies cardiaques, articulaires, rhumatismes, perte de l'estime de soi... Cette démarche de prévention à l'hygiène bucco-dentaire, capitale pour les établissements d'hébergement pour personnes âgées dépendantes (EHPAD) est un réajustement de santé publique. Pour cette seconde édition, le SYNERPA a mobilisé plus de 150 établissements adhérents qui ont profité de cet évènement pour sensibiliser de façon ludique les personnes âgées et le person-



nel, mais aussi les familles et enfants des écoles avoisinantes, aux bonnes pratiques d'hygiène bucco-dentaire. Ces moments de partage intergénérationnel, animé par un chirurgien-dentiste de l'UFSBD spécialement formé pour les interventions en EHPAD et auprès d'enfants, ont été organisés tout au long de la semaine. Résidents, familles, personnel, professionnels de santé libéraux, tous les acteurs doivent se mobiliser pour améliorer au quotidien, la qualité de vie de nos aînés !

## Merci de recycler !

En 2012, les 39900 bagues et brackets reçus par Ortho Clean Erdam ont permis de verser 3990 € à l'AOI. Un grand merci à vous car pour chaque pièce, un don de 0,10 € est fait « en votre nom » et ce, jusqu'à un maximum de 5000 € soit 50000 pièces. Votre don est

précieux pour aider l'AOI mais sachez qu'il permet aussi d'envoyer bagues et brackets dans les pays en développement où ils sont vendus aux praticiens pour le coût du recyclage. Pour participer en 2013 : envoyer vos bagues et brackets à Ortho Clean, 5, Impasse

Jeanne d'Arc Bassens 35565 Carbon Blanc Cedex email : [erdam@ortho-clean.com](mailto:erdam@ortho-clean.com). Un justificatif fiscal vous sera adressé par l'AOI en mars 2014. [www.aoi-fr.org](http://www.aoi-fr.org) [www.ortho-clean.com](http://www.ortho-clean.com)



ORTHO-CLEAN  
INTERNATIONAL

# Henry Schein & SIRONA vous proposent 3 événements incontournables !

## SYMPOSIUMS NUMÉRIQUES

Saisissez l'occasion d'échanger  
et de vous informer en toute sérénité...

### AGENDA

#### JEUDI

09h00-10h00 : Petit déjeuner de bienvenue

**10h15-11h15 : Conférences « Chaîne intégrée du numérique »**

**Intervenants : Jean-Pierre Attal / François Duret /  
Fabienne Jordan**

**11h15-12h15 : « Mon 1/4 d'heure numérique »,**

**4 mini-conférences :  
« Fauteuil, Laser, Connect et Imagerie 3D »**

**Intervenants : Animateurs Sirona**

12h30-14h00 : Déjeuner

14h00-17h00 : Ateliers A & B

17h00-20h00 : Activités détente

20h00 : Soirée de gala

#### VENDREDI

**09h00-10h00 : Conférence VITA : Esthétique et fonction  
en dentisterie adhésive, « Ne soyons plus  
contre nature ! »**

**Intervenants : Imad Ghandour (Bordeaux  
et Marseille) / Éric Berger (Evian)**

10h15-13h00 : Ateliers C & D

13h15-14h30 : Déjeuner

**14h30-16h00 : Conférence/Conclusion : Perspectives  
et évolutions de nos métiers**

**Intervenants : Animateurs Henry Schein  
& Sirona + Invité (M4S)**

16h00-18h00 : Temps d'échange et départ

### ATELIERS

6 ateliers pratiques d'1h15, nous consulter  
par téléphone/internet.



#### EVIAN

■ 30 et 31 mai 2013  
**Hilton Evian**



Présidé par

le **Docteur Jean-Pierre ATTAL**, Chirurgien-dentiste libéral,  
Maître de Conférences des Universités en biomatériaux dentaires,  
Praticien hospitalier.

#### BORDEAUX

■ 6 et 7 juin 2013  
**Relais de Margaux**



Présidé par le **Professeur François DURET**, Docteur d'Etat,  
Inventeur de la CFAO dentaire et médicale, Conférencier international.

#### MARSEILLE

■ 20 et 21 juin 2013  
**Pont Royal  
en Provence**



Présidé par le **Docteur Fabienne JORDAN-COMBARIEU**, Clinicienne  
libérale experte en CFAO depuis plus de 25 ans, présidente-fondatrice  
de l'Association e-dentisterie spécialisée en formation CEREC.

#### Inscription et informations

■ **Sur Internet**  
[www.henryschein.fr](http://www.henryschein.fr)  
[www.sirona.fr](http://www.sirona.fr)

■ **Sur Facebook**  
[www.facebook.com/sirona-france](http://www.facebook.com/sirona-france)

■ **Par mail**  
[symposiums.numeriques@henryschein.fr](mailto:symposiums.numeriques@henryschein.fr)

■ **Par téléphone**  
Henry Schein : 01.41.79.65.75  
Sirona : 01.47.66.21.60

■ **Flashez-moi !**



Symbole par excellence de l'élégance, de la modernité et du luxe. Il fait une rentrée remarquée dans le domaine du dentaire.

En effet, le noir ne renvoie pas la lumière mais l'absorbe directement, il agit donc comme un révélateur en soulignant les autres couleurs sans se faire remarquer. La visibilité des éléments environnants est alors augmentée. De plus il laisse invisible les traces liquides biologiques de saleté et autres. Alors juste un effet de mode ? A suivre.

ben bryant/Shutterstock.com

## AluSpace et Alukap/ Edarredo

[www.edarredo.it](http://www.edarredo.it)

Effacité et design en minimalisant les espaces

Ces meubles sont reconnaissables par des lignes fluides et bien définies, combinant les aspects esthétiques et fonctionnels. Acier, Corian® et verre, donnent forme et prêtent une durabi-



lité à toute solution personnalisée. Ces meubles vous garantissent une modulabilité extrême et un ajustement parfait dans n'importe quel endroit.

## Les serviettes dentaire Dry-Back/Medicom

[www.medicom.com](http://www.medicom.com)

Pliées de manière à faciliter leur ouverture, elles sont conçues avec un modèle unique en relief horizontal et un bord hydrofuge pour une protection maximale. Une couche en plastique soudée a été intégrée au produit pour améliorer la résistance à la déchirure et protéger les patients en créant une barrière



contre l'humidité. Fabriquée à partir de matière papier et plastique de haute qualité, ces serviettes dentaires 3 plis sont disponibles en 11 couleurs différentes.

## Gants nitriles noirs Hopen Safe/ Medicom

[www.medicom.com](http://www.medicom.com)

Les gants en nitrile sont considérés comme l'alternative idéale pour les professionnels qui ont des allergies au latex. Ces gants sont sans poudre et hypoallergéniques afin d'éliminer les complications liées à cette dernière, et prévenir la contamination croisée.



Le bord roulé de la manchette améliore la résistance à la déchirure des gants, empêche la manchette de glisser en arrière lors de diverses manipulations et permet d'éviter aux gouttelettes de se déplacer au-delà du gant. Ils offrent une protection optimale pour les mains tout en laissant invisible les traces liquides biologiques de saleté et autres.

## Light lite/Elsodent

[www.elsodent.com](http://www.elsodent.com)

Cette lampe Led-stylo est sans fil et se recharge par induction. Son design épuré est conçu pour une tenue à trois doigts. Un poids plume et une inclinaison de 12° de la LED par rapport à l'axe de la tête permet une accessibilité, même dans les zones difficiles d'accès afin d'obtenir une polymérisation parfaite des composites. De nombreuses têtes interchangeables permettent d'utiliser cette



lampe par exemple, en mode miroir éclairant, transillumination, et bien plus encore!

## LumiContrast/Polydentia

[www.lumicontrast.com](http://www.lumicontrast.com)

Cette matrice sectionnelle innovante est le résultat d'années de recherche. Les paramètres de la lumière et du contraste ont été étudiés pour mettre au point la meilleure solution qui protège vos yeux de la tension inutile causée par la réflexion et le manque de contraste. Avec sa surface mate et foncée, cette matrice crée peu de reflet, et se caractérise donc par un effet anti-aveuglement. De plus, le contraste élevé entre les dents blanches et la matrice foncée permet d'identifier avec précision le champ de travail. La colora-



tion innovante de la matrice ne peut pas être éraflée et aucune particule ne peut se disperser dans le composite ou la cavité. L'acier de qualité supérieure optimise les procédures de restauration car la matrice ne peut se désagréger dans la cavité ni peut être déformée par les coins interdentaires.

## Brosse à dents Nanosilver/whitewash

[www.whitewashstrips.com](http://www.whitewashstrips.com)

Connues pour leur effet antibactérien et inhiber la croissance bactérienne, des nano particules d'argent ont été ajoutées à la brosse à dents. Spécialement conçues en complément d'un traitement d'éclaircissement, ces brosses sont constituées d'une double couche de poils pour enlever les taches, et redonner aux dents leur blancheur



naturelle et nettoyer les endroits difficilement accessibles.

## Fauteuil K2/ Quetin

[www.airel.com](http://www.airel.com)



Le propre d'un équipement dentaire est de permettre à tout praticien d'exercer dans les meilleures conditions, quel que soit le type de soins. K2 y satisfait pleinement, puisque sa tablette porte-instruments peut être amenée dans toutes les positions autour de la tête du patient permettant au chirurgien-dentiste la meilleure approche du champ opératoire. K2 existe aussi avec un dossier plus étroit. L'association du dossier compact et l'absence de pied facilite l'approche du siège opérateur et favorise le travail en position 8-9 heures.

## Clamps noirs/Dentech

[www.dentech.co.jp](http://www.dentech.co.jp)

Même les clamps mettent leur tenue de soirée!



Plus de



ans déjà  
à vos côtés.

Capteurs RVG de Carestream Dental :  
depuis 30 ans, la prouesse inégalée de  
l'imagerie instantanée haute définition.

Il y a plus de 30 ans, nous avons inventé et lancé la Radio-Visio-Graphie.  
Depuis, chaque génération de la RVG n'a cessé de s'améliorer pour devenir  
plus solide, plus fiable et plus robuste, pour vous servir tous les jours.

RVG de Carestream Dental. L'original. L'unique.

- Imagerie haute précision : jusqu'à 20 pl/mm en résolution réelle
- Conçu pour durer : boîtier étanche anti-choc et câble robuste, testés pour résister à toutes les épreuves du quotidien
- **Offre Spéciale** : Extension de garantie incluse pour 5 longues années de tranquillité

Offre valable jusqu'au 31/12/13 auprès de nos revendeurs  
participants. Liste à consulter sur [www.carestreamdental.com](http://www.carestreamdental.com)



# Les enfants rois

Aller chez le dentiste peut être une expérience effrayante pour les jeunes enfants.

Toutes ces machines, ces bruits et ces lumières créent un environnement anxio-gène. L'utilisation d'un thème décoratif particulièrement amusant comme la jungle, l'espace ou le château médiéval par exemple, leur permet d'être les héros d'un monde qu'ils connaissent déjà. Les industriels ne s'y sont pas trompés, au détour des allées de l'IDS le monde imaginaire de l'enfant était bien présent. Voyage au pays de Peter Pan !

Ce sealant photo polymérisable apporte, grâce à ses excellentes propriétés physiques, une contribution à la prophylaxie active de la carie dentaire chez les enfants et les adolescents. Son plus : sa transparence qui permet d'appliquer des méthodes de diagnostic basées sur la fluorescence induite par laser, et, donc, de diagnostiquer et d'observer une carie se trouvant sous le scellement. Disponible en seringue NDT® anti-goutte, il garantit un écoulement homogène et un dosage aisé.

## Chillino

[www.pressl-dental.at](http://www.pressl-dental.at)

Ce fauteuil pédodontique a été développé par les pédiatres pour répondre aux normes les plus élevées d'esthétique, de confort et d'ergonomie pour le patient et le clinicien.



Les housses interchangeables en fonction de votre humeur ou de la saison sont en mousse thermoplastique afin de s'adapter parfaitement au corps de vos petits patients.

## Control Seal

Voco



## Raffy

[www.villasm.com](http://www.villasm.com)

Spécialisés dans la radiologie dentaire, ces italiens ont lancé une gamme pour enfants de Panoramiques 3D et cônes radiologiques avec des animaux qui suscitent l'imaginaire,



de la girafe en passant par le requin tout est permis.

## Poches de glace Otto

[www.thienel.com](http://www.thienel.com)

Ces poches ou coussins sont très pratiques dans la mesure où ils peuvent être modelés aisément à la joue. Ils doivent être refroidis plusieurs heures, au réfrigérateur voire au congélateur. Ces poches sont conditionnées individuellement et sont réutilisables,



moyennant l'observation des règles d'hygiène habituelles.

Ni chaud ni froid!

## Seringues alligator



[www.angelus.ind.br](http://www.angelus.ind.br)

Même pas mal !

## Seringues air/eau

[www.angelus.ind.br](http://www.angelus.ind.br)



Quel nez !

## Embout de pompes à salive

[www.angelus.ind.br](http://www.angelus.ind.br)

Pré angulés pour une meilleure position dans la bouche, ils sont fabriqués dans un ma-



tériau copolymère rigide afin de favoriser la rétraction des lèvres des joues ou de la langue. Stérilisables avant utilisation, leur embout arrondi ne blesse pas.

## Distributeur mural de savon et de désinfectant

[www.saraya-europe.com](http://www.saraya-europe.com)

Cette solution, disponible en liquide, mousse ou gel élimine tout risque de contamination croisée et améliore l'observance de l'hygiène des mains. D'installation simple par adhésif double face ou avec des vis. Ils se rechargent grâce à des flacons prêt à l'emploi.

Se laver les mains deviendra un jeu d'enfants.





# Les Rencontres Internationales de Chirurgie Buccale de Lyon

## „Innovation-Art-Pratique” Techniques innovantes en chirurgie buccale et implantologie

26-27 Septembre 2013



Pays invité: la Pologne

Centre de Congrès Valprè

### Comité scientifique

- Pr Pierre BRETON**  
CHU Lyon-Sud, Chef de Service Stomatologie, chirurgie maxillo-faciale, chirurgie plastique et faciale, Lyon, France
- Dr Georges KHOURY**  
Responsable Scientifique du «DU de Reconstitution Osseuse Pré-Implantaire» Paris VII, Exercice privé à Paris, France.
- Dr hab. Malgorzata PIETRUSKA**  
Académie de Médecine, Chef du Département de parodontologie et pathologies orales, Bialystok, Pologne
- Dr Thierry SAUVIGNE**  
CHU Lyon-Sud, Chef de Service Stomatologie Implantologie, Lyon, France
- Dr Roman BORCZYK**  
Clinique privée, Katowice, Pologne
- Dr Julie HEMAR**  
CHU Lyon-Sud, Lyon, France

### Conférenciers

- Pr Jean-Pierre BERNARD,*
- Pr Pierre BRETON,*
- Dr Hadi ANTOUN,*
- Dr Roman BORCZYK,*
- Dr Ewa DOLINSKA,*
- Dr Robert FROMENTAL,*
- Dr Julie HEMAR,*
- Dr Georges KHOURY,*
- Dr Armin NEDJAT,*
- Dr hab. Malgorzata PIETRUSKA,*
- Dr Jean-Luc PINLOCHE,*
- Dr Thierry SAUVIGNE,*
- Dr Béatrice STRAUB.*

### Invité d'honneur *Pr Jean-Pierre BERNARD*



Leader incontesté en implantologie. Pionnier de la méthode chirurgicale «en un temps», il a mis en place une implantologie simple, la rendant ainsi accessible à tous les praticiens. Professeur Chef de la Division de Stomatologie, Chirurgie Orale et Radiologie dento-maxillo-faciale à la Faculté de Médecine de l'Université de Genève, le Professeur Bernard est également médecin consultant au sein de l'Unité de Stomatologie - Division de Chirurgie cervico-faciale de l'Hôpital Cantonal Universitaire de Genève. Il est par ailleurs conseiller aux Etudes en Médecine Dentaire à la Faculté de Médecine de Genève et vice-président de la Section de Médecine Dentaire de la faculté de Médecine de l'Université de Genève.

SPONSORS OR:



DIRECTION DU PROJET:



AVEC LE SOUTIEN DE:



[www.imosofLyon.com](http://www.imosofLyon.com)

## ▷ Venus Color HERAEUS

### Pour une touche personnelle en esthétique.

Pour refléter la personnalité propre à chaque patient le praticien a besoin d'introduire de la couleur et de la créativité dans ses



restaurations afin d'obtenir un résultat en adéquation avec le patient. Grâce à Venus Color, cette nouvelle gamme de maquillants fluides photopolymérisables, ce but peut être atteint aisément. Les maquillants sont utilisables pour des restaurations directes ou

indirectes en composite, ainsi que pour la caractérisation de dents prothétiques en résine. Venus Color est le complément idéal des composites nano-hybrides de la gamme Venus mais aussi d'autres composites. Les spécialistes ou les passionnés d'Esthétique peuvent utiliser Venus Color avec leur matériau composite favori pour imiter par exemple des fêlures d'email, des taches de calcification, des surfaces d'abrasion, colorer le fond des sillons, teinter le collet d'une dent ou ajouter une touche bleutée à un bord incisif. Outre les caractérisations, Venus Color est aussi utilisable en couche intermédiaire pour masquer les dyschromies. Cinq nuances sont proposées : WHITE (blanc), BLUE (bleu), CORN (ocre jaune), AMBER (ambre), CHOCO (marron). Chaque maquillant s'emploie en fine couche, pur ou dilué avec un composite fluide transparent afin de réduire l'intensité de la couleur. Venus Color est compatible avec les lampes à polymériser à lumière bleue dont la longueur d'onde se situe entre 440 et 480 nm.

## ▷ everX Posterior GC

JOURNÉES DENTAIRES DE NICE STAND 80

### Composite fibro-renforcé !

GC everX Posterior est un composite fibro-renforcé conçu pour remplacer la dentine en combinaison avec un composite conventionnel tel que G-aenial Posterior utilisé pour remplacer l'émail. Les fibres courtes de GC everX Posterior renforcent les restaurations composites dans les larges cavités. Les fibres préviennent et empêchent la propagation des fissures dans l'obturation, lesquelles sont considérées comme la cause principale des échecs des composites. Grâce à ses propriétés uniques, GC everX Posterior ouvre de nouvelles possibilités pour les restaurations de larges cavités – au fauteuil – et devient une réponse

à la demande croissante d'alternative économique pour ces cavités de grande taille. La résistance à la fracture équivalente à la dentine est presque le double de tout composite et apportera une résistance inégalée à la restauration. Polymérisation par couche de 4 à 5 mm et adhésion sûre.



## ▷ ISee 3 DEGRÉK

### Pour la technique et le plaisir des yeux...

Parce que la lampe opératoire et le plafonnier sont les seuls appareils présents dans le champ de vision du patient, tout au long des interventions, et de celui du praticien dès qu'il lève les yeux de la zone opératoire, degré K a dessiné pour le plaisir de l'œil, l'éclairage 3 en 1 qui intègre dorénavant un nouveau scalytique tout aluminium. Cet éclairage complet allie la meilleure technologie d'éclairage (fluorescence T5 pour la lu-

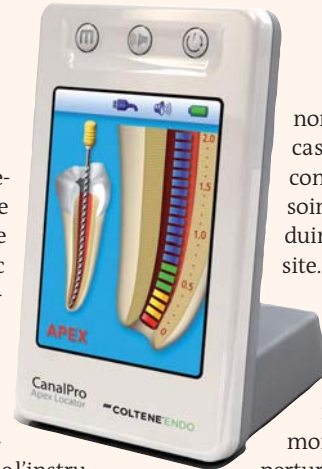


mière du Nord, et LED blanc-neutre exemptes du pic de bleu), l'ergonomie, et le design, pour une esthétique s'intégrant parfaitement au cabinet. Le must de l'éclairage en dentisterie...

## ▷ CanalPro Apex Locator COLTÈNE

### La précision en 3D

CanalPro Apex Locator est entièrement automatique et bénéficie des dernières innovations dans le domaine de l'endométrie, avec son écran 3D lumineux, il se distingue par sa précision de mesure. Sa conception ergonomique et son utilisation aisée en font un outil agréable. L'interface 3D en couleur de haute résolution, représente le déplacement de l'instrument du début de la mesure à la fin, procurant un retour continu d'informations au praticien. L'avantage principal de CanalPro Apex Locator est sa précision de mesure. Les deux fréquences sont émises alternativement et



non mélangées, comme c'est le cas pour les localisateurs conventionnels, éliminant le besoin de filtrer le signal et d'inclure par là-même un bruit parasite. Pour calculer la position de la lime, c'est l'intensité du signal qui est mesurée et calculée, et non l'amplitude ou la phase du signal. La mesure est ainsi plus stable et moins sujette aux différentes perturbations électromagnétiques.

La fonction Virtual Apex permet de « marquer » une position à une distance mesurée de l'apex. Lorsqu'elle est activée, elle délivre un signal visuel et sonore au praticien et l'informe que l'instrument atteint le point prédéfini.

## ▷ Pro-4 ELSODENT

### Le concept « Tout en 1 »

Pro-4 est un coffret « 4 en 1 » innovant, ergonomique et compact, composé d'un pistolet distributeur, et de 4 produits différents, en seringues « dual » de 10 ml, d'embouts mélangeurs et d'embouts intra-oraux normaux et fins. C'est un véritable multifonction « prothèse » : il contient tous les matériaux nécessaires pour réaliser : une reconstitution en méthode directe (Core D), une empreinte (Harmony), l'élaboration (Phoenix) et le scellement (Seal temp S) de la prothèse provisoire, sans avoir à changer de pistolet. Ergonomique : le petit pistolet distributeur permet une meilleure visibilité du champ opératoire. Il est, également, plus léger et plus facile à manipuler ce qui diminue la fatigue liée à l'extrusion des produits et au poids du pistolet en fin de journée. Enfin, ce coffret est économique : embouts mélan-



geurs de taille réduite pour une économie de produit de 30 à 40 % comparés aux embouts mélangeurs pour cartouche des autres fabricants. En conclusion : un pistolet unique pour une complémentarité de produits. D'autres produits et références de la gamme ELSODENT sont désormais disponibles en seringues de 10 ml : Duroc, Rest Automix Prima...

## ▷ Guttacore DENTSPLY

JOURNÉES DENTAIRES DE NICE STAND 47

### De la gutta rien que de la Gutta

La réticulation est un procédé chimique établi permettant de lier les chaînes de polymères et de transformer la gutta-percha pour la rendre plus solide, tout en conservant ses meilleures caractéristiques. Grâce à cette technologie, les obturateurs GUTTACORE sont ainsi les premiers obturateurs uniquement en gutta-percha ! Grâce à leur cœur de gutta-percha réticulée, ils génèrent un effet hydraulique pour un remplissage canalaire tridimensionnel de qualité et offrent en outre

l'avantage d'obtenir une obturation uniquement en gutta-percha, pour faciliter les retraitements canaux et simplifier les préparations de logements de tenons.





# Collection A-dec 2013

## l'art du "sur-mesure"



Design: www.laurentgautry.com



CONFIEZ NOUS VOS ENVIES, NOUS AVONS VOTRE SOLUTION.



Pour plus d'informations sur la gamme A-dec, rendez-vous sur : [www.a-dec.fr](http://www.a-dec.fr)

**a-dec**  
reliablecreativesolutions™  
BY EUROTEC dental  
superior care solutions